

李文忠公朋僚函稿

李文忠公朋僚函稿篇目

桐城吳汝綸編輯

弟卷十八

正月九日復盛杏蓀

光緒二年

正月十二日復沈幼帥

光緒二年

正月二十日致何子永中翰

光緒二年

正月二十六日復沈幼帥

光緒二年

正月二十七日復曾沅甫宮保

光緒二年

二月十一日復翁玉甫中丞

光緒二年

二月十三日復沈幼帥

光緒二年

二月十九日復周筱棠京卿

光緒二年

三月六日復丁雨生中丞

光緒二年

三月八日復郭筠仙侍郎

光緒二年

三月十六日致馮卓儒觀察

光緒二年

三月十七日致沈幼丹制軍

光緒二年

四月十一日復馮卓儒觀察

光緒二年

四月十四日復李丹崖部郎

光緒二年

五月二十六日復蔭渠制軍

光緒二年

閏月二日復孫琴西方伯

光緒二年

閏月二十日致沈幼丹制軍

光緒二年

六月三日復鮑華潭中丞

光緒二年

六月十日復沈幼丹制軍

光緒二年

七月十五日復馮竹儒觀察

光緒二年

七月十七日復丁稚璜宮保

光緒二年

七月二十七日復沈幼丹制軍

光緒二年

八月四日復吳春帆京卿

光緒二年

八月七日復曾沅甫宮保

光緒二年

八月十二日復釗蔭渠制軍

光緒二年

八月二十三日復吳春帆京卿

光緒二年

八月二十六日復丁稚璜宮保

光緒二年

八月二十七日復沈幼丹制軍

光緒二年

八月二十九日復郭筠仙星使

光緒二年

九月三日復游子岱太守

光緒二年

九月十二日復陳荔秋星使

光緒二年

九月十四日復吳春帆京卿

光緒二年

九月二十七日復丁雨生中丞

光緒二年

十月八日復吳春帆京卿

光緒二年

十月十五日復吳春帆京卿

光緒二年

十一月二十八日復何綏宋制軍

光緒二年

十二月一日復丁兩生中丞

光緒二年

十二月六日復吳桐雲觀察

光緒二年

十二月二十四日致招商唐景星徐雨之兩觀察

光緒二年

李文忠公朋僚函稿卷第十八

桐城吳汝綸編輯

正月九日復盛杏蓀

光緒二年

開挖煤鐵之舉既荷廷旨允行一切自無阻撓惟係開創利源易招謗
忌務望實心實力廉正爲本精嚴爲用先自立於不敗之地始終不移庶
幾可大可久執事爲中土開此風氣志願宏斯勳名愈遠矣據稱半年僅
出煤不及二十噸是用土法不如洋法遠甚筱溝單內用英法至少須出
煤日二百噸每噸合成本銀一元一角零日四百噸每噸本銀九角零蓋
非此不足以獲利也識者以貴局雜費過多將來恐難討好所慮未爲無
見大才素精會計諒必有勝籌妙算不奢不刻握定利權使四方皆聞風
取法實所企盼至開局以前用項必須截清報明以清起訖卽照筱溝所
開英員擬議一切經費本銀不過十數萬元之內似直鄂官項尙多浮餘

卽不必多領致濫物識諸新酌辦用人宜少委員多司事爲要

正月十二日復沈幼帥

兩生力辭閩撫未見明發自難邀准來函尙欲爲再三之殞迭經勸駕如不獲已或另請船政替人而以巡臺自任可乎據稱擬挑選學生十數人交委員帶往英國鐵甲船學習又往香港添選學生三四十人延外國名師分途敎習均目前切要之圖粵人於西洋風氣較近若兩帥久於船政必可逐漸擴充無如簡書逼人以撫閩巡臺治船三事畢集於一身雖五官並用亦難分顧海防撥款近接各處文牘惟鄂釐可如數報撥雖由家兄與翁帥極力協助亦見當事之善於節縮矣惟冀集腋成裘則水師鐵甲或有辦之日使才本難其選欲稍有資望者更難總署再四催索敝處亦無以應人莫不求官而不求出使其願使者又恐不甚可靠也揚武至東洋新聞紙甚爲讚美將來能赴西南洋一巡否署缺一年期滿流弊

極多亟宜禁革游客濫差亦當以次裁遣得執事認真整飭久道化成地
方蒙福不淺淮軍額餉大半賴滬蘇釐局上年收數大紳撥數大增遂致
減解徒嘆奈何半稅單已無可挽回聞織造開關又經尊處頂奏無論部
議准否要當百折不回至敝部在江本應歸督轄調遣重以恩信浹洽有
不覩僕射如父兄者乎演案續將李珍國參革審辦稍暨英人之望此事
原係地方官嗾李勾串野人爲之日本森使昨來保定面加開導似非必
欲用兵高麗但求接待其使總署奏請由禮部轉行未知能聽受否

正月二十日致何子永中翰

仁山函告台旆由泗過揚深以淮餉不濟爲念允暫從當事之請留襄釐
政老成重望坐鎮雅俗實獲我心釐收漸減撥款日增歲解九關爲改章
七年來未有之事在局中實有爲難豈遠道不能相諒無如江海防務關係
大局營勇未便遽撤卽口食未可驟裁嘗與幼健諸帥往復函催亦心

知其危而不敢不告也但冀年豐民樂通商惠工有定之入款稍加無益
之協項少撥挹彼注此藉壯軍心聊張國威吾丈定所樂爲耳鴻章值
此時艱謬膺重任補苴罅漏惟日不足於世奚裨今之局勢殆如敝絮塞
漏舟腐木支廣廈稍一傾覆遂不可知才劣志頹但自廩廩前敏齋瀕行
轉屬之語非外臣所敢干特簡二公尙有清望此視氣運何如不盡關
人謀也南中聞得雪甚寒北省冬春晴暖異常祥雲未兆歲事可虞

正月二十六日復沈幼帥

所論鐵甲船必須購置頭頭是道精鑿不磨深爲敬佩若能添購兩號縱
不足以敵西洋當可與日本角勝於海上日意格寄到英廠鐵甲圖式圖
說如已譯出乞寄示一閱總署惑於浮言嘗疑日意格貪利欺騙外人亦
有附和其說者弟素與相識似其心尚忠實而才識亦頗亮達久荷執事
恩知諒不忍相負也現在該員有無薪俸能否回華面商再行定議果須

定購此船尙有許多節目必預酌計者屆時或遴派委員會同帶學生前往該廠學習造駛之法就便監察以祛衆疑惟委員要與日意格相習公正可靠尊處有其人否千祈留意兩生來函屢擬派員帶學生出洋尙無成局若俯就撫閩巡臺之事更恐無暇兼管公與鄙人身當其任固責無旁貸矣湖北報解之款僅到五萬計來年或可湊集百萬雖不敢挪作別用然處茲時勢事變難言且赫德前定四船據云今夏後陸續來津卽須籌發口糧巨款但無論如何爲難此議終須勉成耳英國洋布入中土每年售銀三千數百萬實爲耗財之大端旣已家喻戶曉無從禁制亟宜購機器紡織期漸收回利源上年各處海防條陳多議及之而苦於無人創辦黎召民再四諷勸適有魏溫雲觀察綸先與弟世好會計最精商情最熟浼令出頭承辦昨已赴滬會集華商查議節畧欲求如武穴開煤辦法由江直各籌公款十萬金定購機器存局生息再招商股購料鳩工庶更

踴躍筠仙素知溫雲者來信亟爲贊成弟屬溫雲如有就緒卽赴鈴轅稟商諒必樂爲主持指示一切無任企禱家兄調補川督到任尙早鄂席尙空筱宋同年久經服闋葬事未畢若卽出山或當承乏家慈年高勢難踰蜀江之險又不耐北方陸行之苦擬令舍弟等迎養皖省獨念伯仲羈官不得承歡養志私衷罪歎如何可言左帥擬借洋款千萬以圖西域可謂豪舉但冀利息稍輕至多不得過七釐各省由額協項下分還亦未免喫力何可獨談諸執事耶芝田綜覈勤能資望已深具見相士隻眼梓芳係弟至戚學識頗長然不敢妄爲推轂箴翁似尙欲回任請明公自擇之五十以後必須藥餌培補乃可耐勞尊患寒咳幸母大意

正月二十七日復會沅甫宮保

家兄本有退志無端以蜀事相溷尙未得其來信進止若何邊疆重任如未敢固辭老母萬難就養擬商三四弟等奉回皖城滇案春間似尙不能

安結履任亦尙無期承念並及栗誠月內想可抵汴卽在官廨讀書不必
遠游最爲上策至深系念部議修隄添官之舉須待三省會議未知豫中
是何主見東明已成堤埝旣嫌卑薄誠慮大汛失事已飭調銘軍及正定
大名練兵於春融後拔往儘力加培如可於夏至前竣工卽令大名練營
留守以顧目前餘俟從長計議長垣境內添築新隄聞原估尙有遺漏者
約合六十二三里之遙若一律接築共土方百餘萬有零不但今年辦不
到卽儘三軍之力明春亦辦不到擬飭熟悉河工之周道馥會同大名恩
道前往再行逐細勘估具覆如力實不逮或仍照鴻章與東撫初議先儘
已有隄段分設廳汛屆時當咨請大才核定不免又費一番變通耳中外
羣尙簡靜無非爲省錢省事起見卽如軍士築隄添置鍊鐵筐硪衣鞋犒
賞所費不貲尙未卜工程合式與否已須數萬金開銷至設官建置及每
歲搶修各款更需巨餉仍不敢謂一勞永逸則聖人居敬行簡之說固有

味乎其言也自秋冬徂春雨雪稀少麥根欲萎天象可畏直境以歲事爲命脈彊吏不職致此惄咎悚懼曷任

二月十一日復翁玉甫中丞

楚督尙未放人我公蒞鄂兩年綱舉目張諸務就理論理應坐升當無庸虛左以待矣家慈暫住督署俟家兄信來天氣和煦再令舍弟迎奉回皖渥蒙照拂銘感曷任幼帥以借洋款太多空賠重利各省協款逐年抽還洋債外仍須分撥西征新餉勢必不支徇屬老成之見 旨令左相覆議定奪未知能受直言否

二月十三日復沈幼帥

鈔寄奏駁開闢借洋債各稿剴切詳明詞嚴義正古大臣立朝風采復見於今大足作敢言之氣傾服莫名開闢從緩既蒙 恩允農部必不再駁惟聞部議初以不借洋債爲然 樞廷因季帥銳意出關未暇顧慮其後

獨主斯議是以聞公言不免逡巡護仍令季帥覈覆季公誤於諜報安集延有待其親征投降之說奉
諭旨准借巨款正擬月望後踴躍西行
得此信未免墮興渠向不肯服輸恐其仍執前奏則東南各省行將攏亂
而西事亦斷無能善其後之理但冀季老素尙推重執事或者能受盡言
若出自鄙人之口必是一場大訟案矣兩生會保船政替人摺已到奉
寄諭令鴻章查明覆陳當照尊旨據實上陳錄稿呈覽兩生請令
簡員
駐台暫辦變通章程甫經樞部定議恐未便還有更張若兩生持之過堅
萬不獲已則惟召民可勝斯任與丁吳呼應一氣卓見以爲何如英俄似
不至遽開兵衅揚武學生所言或傳聞之訛威使與總署諸公積怨過深
自拜年後已絕往來爲演案屢有責言格維訥亦甚陰狡目下計已抵演
必多挑剔春夏間恐尙有波瀾頃威使致弟書云良晤之期時日匪遙似
又欲效去年秋下旗出京故態赫德覆議商務訟務政務三大端必與該

使同謀所言未必無理待其人而後行目今上下中外局勢人才卽能知能說亦做不到況未必皆知卽皆能諒之誰敢冒天下之不韙而首發大難卽該使等趁此時事故相擠迫患未有艾季老與劉克庵輩皆欲盡撤海防專圖西域豈甘任狐兔縱橫於中原耶昨有以郵封遞匿名揭帖訐告唐俊侯剋扣私弊詩語尤鄙陋不堪自係文士從軍被黜藉以洩憤雖應照例不行而事關軍務敝處不得不密行訪查聞並遞總署一分內冒託兩人學士銜名呈恭邸者已據以入奏請交尊處查覆俊侯素尙輕財恤士似不至如此貪穢無論虛實此等揭帖奸險已極人心風俗關係匪淺幸嚴切根究而重懲之筠翁帶交心泉全集屬令作序弟本不文近尤荒倉承委奚敢固辭少遲容再報命尊患咳逆必可全愈萬勿藉詞肥遁州縣期滿例不可援也

二月十九日復周筱棠京卿

格維訥到滇後想目下正在饒舌家兄燈節來信語涉編國而李珍國堅不吐實擬俟蔣革鎮到案質問明確卽援衆供確鑿之例定讞在外國問案原有此例恐格曾終不首肯耳將來奏明供情請交總署會同刑部定擬罪名屆時威使在京會商必有一番周折昨接該使初九日覆函謂或得良晤之期時日非遙不知其意云何似預擬彷照上年春秋藉出京爲要挾之計鄙見平常無事該使去留惟便如將結案時彼已約定與伊安商辦理似不可聽其託故出都致生枝節且此案在滇既結不了必須在京議結斷非他處所能爲力執事務與各堂豫爲籌策威使函鈔呈因係空話未便專致各堂也赫總稅司條覆商訟政三務更張太大其有益於我者未必肯擧行意將以餌我者困我總署加簽均極允當一時似難定議博相近日病體若何

三月六日復丁兩生中丞

來示千頭萬緒旁皇周決足見五官並用病狀非真接篆後首參粵人之任糧道者請彭紀南赴臺查裁營勇賭場自閉劣員先逃風聲所樹立懦廉頑無怪閩人與來暮之歌也船政替人疏到奉寄諭令斂處覆查何人尤爲得力當依原樣再畫葫蘆緣春帆來信勇於從事資望較崇而召民亦具長才非可久屈下僚或冀坐升京兆乃摺回亦奉留中迄今杳無消息天意茫茫殆不可知或謂府尹現辦會揚須闡後再議或仍令閩中自行擇人代理前摺以爲卽有明諭已鈔寄幼丹茲更將落卷鈔呈懿覽幸勿宣示臺務另簡諒不准行執事擬將省務餉務整理就緒再行渡臺久駐察辦極是穩著所論臺政急要數端洞中肯綮設官建城必須從緩臺餉欲減至每月九萬請浙粵閩中分任其半浙雖稍裕而西征海防供支無缺似添臺款已屬不易粵東海防額撥半年絲毫未解頃劉張兩帥公函懇留釐餉三十萬修築虎門汕頭等處礮臺鴻章未敢畫諾究

恐終屬子虛豈能更協臺餉駐臺無論爲星使爲督撫若另撥協餉仍有
名無實耳左相洋債千萬幼丹奏駁極結實尙交左公核復聞部議初亦
不准 樞廷獨主持之可謂謬極左公奉到准借 寄諭高興萬分卽日
整備出關有肅清西域之志幼丹素與水乳或且碰回執事又從旁加勁
中旨其稍鬆動耶洋債固是毒藥各省挪墊預解亦辦不到選派學生
出洋之舉誠爲急務李丹崖踴躍遠行莫名欣佩尊意委員須給以星使
體制未知總署有無議駁詳細章程諒已識妥如學生選定卽請尊處會
南北洋前銜具奏每月費銀四五千兩並三年駐洋來往盤費約計須二
十萬兩前書船政月可籌數千津貼似已敷用又謂由閩先挪萬兩以爲
行費幼丹二月間來函則云此款非船政所能兼管似應由海防劃撥鄙
人斷無吝嗇俟令議後請執事卽於閩海關及閩省廳撥海防額餉內陸
續支發專文咨明備案津營有德國都司李勵協教習期滿回國力勸派

熟習礮法粗識字義之弁隨同赴德再入大書院學習三年可期有成昨
已議定章程函致總署及德國巴使茲將函件錄呈閱核此等不妨兼督
並驚多多益善閩廠派藝童赴英一節已並陳明專候大才核定切勿諉
延若令威使行文該國准入學堂鐵船廠執事但挈歸衡公繕一函諱託
再請總署照會似更面面周到前寄復威使函已交孟領事轉遞矣幼帥
亦以購辦鐵甲船爲急已屬吳提調轉致日意格來津商辦尊論俟帶學
生委員至彼國駐紮數月與之考究優劣然後於下年定辦較之數萬里
外貿貿然徒聽外人指揮者必更核實節省乞公將日意格寄到鐵甲船
圖說交丹崖等賚去考定感泐莫名目前海防額款僅解到二十餘萬力
實不濟左相又大聲疾呼謂海防望礙西局以後必報解無幾鐵甲勢須
緩議矣日本高麗聞已定和約森使卽日東歸換案確係李珍國主謀岑
帥與騰越文武皆未與謀格雜訥二月中旬到慎當有一番挑剔家兄擬

定讞後卽將案證供情詳細入告請 敕下總署會同刑部定擬威使屢
云格雜訥不能作主須伊與總署議商定罪勢固不得不爾該使現尙靜
伏案結時難免要挾赫德條覆商務訟件政務三大端大拆大卸合拍殊
難已屬召民鈔寄亮蒙鑒及應如何議覆之處政暇乞詳示節略爲荷法
國探路畫精到乃爾後編仍盼陸續譯寄儲才館已否創設月僅千元閩
力尙不爲難兵輪船合操一年似可先就閩船調操滬船則請幼帥主持
督辦洋教師不必限定三名凡精槍礮陣法者未有不兼精天文及帆桅
繩索者也電信往請名手未必肯來仍令學生就彼國學堂船局操習較
有實效乞再妥酌香港挑到幼童四十人專學駕駛及輪機天文久之卽
管帶人才所自出船政替人未到尙須撥冗兼顧勞勤倍增和帥聞將請
觀似有退志蚊子船核驗是否得力此間實不需此物如免送更妙柏
專敬未隨鎮海來津果否留閩希示知寄來橙柑謝謝前允分寄舊書曾

公祠書樓已成寶帙何時頒到附潘伯寅范友琦兩函希督入熊膽另存
再交輪船寄上

三月八日復郭筠仙侍郎

格維納二月望前必抵滇省如何辦爭尙未得筱兄來信惟賜案情業經
審定賴得李珍國去正致勝紳信有一切安排妥貼之語是其主謀已有
確證雖畏罪狡不承認而衆供確鑿自可據以定讞中西辦案皆有此例
並非武斷威使屢告總署及致家兄書謂此案須由伊核定格維納不能
作主似外間祇能查訊情節未便定擬罪名博相云須至京定議誠有遠
見筱兄與觀唐商議將詳細情形奏明請 敕總署會同刑部定擬蓋預
留會商威使地步不日報到知必大費蓋籌能歸到減罪議卹一層當可
結穴明者應有以處之吳淞鐵路已成之局本難挽回卓儒設法阻擾冀
能漸做到買回自辦然亦有無數糾纏兩生議將廈門電線收買同一機

覈究未卜能善其後否耳敝處與兩生分籌派人赴英德學習軍器船政似較出使爲尤亟務總署諒可贊成意翁竹報附上

三月十六日致馮卓儒觀察

吳淞鐵路一事迭接函牘與英領事辨論情形均甚切當昨又得初五日來示鈔件具悉一一照會英美領事十七條無義不搜以矛刺盾事理至爲深透無如該領事等悍然不顧仍照常開工兄前接總署函詢此事究竟應如何歸宿正深焦慮適英國漢文正使梅輝立過津接晤云奉威使之命以洋商自行租路造作與中國無涉總署照請停辦礙難飭遼聞地方官有意阻擾已請英水師提督賴德駐滬保護並令該使前往設法調停等情鴻章卽略照執事迭次函牘剴切駁辨該使似亦知事成冒失惟已定之局無可挽回因素尙相信殷殷問計於兄當告以中華自主之國若創興此舉須待自辦斷不能由人勉強惟洋商旣多費資本欲罷不能汝

須與滬道妥商辦法如能親往幼帥處面商更有把握該使聞幼帥現已
出省閱伍急思剋期回京不及赴謁欲晤執事籌一歸結善策屬爲先容
茲特泐函交梅使資呈將來似仍不出幼帥與閣下初議將其鐵木器具
購歸自辦如丁兩生現議閩中電報章程庶有歸宿至不准洋人居奇擡
價之意已略示知梅使亟求轉圜尙能領會也

又致馮卓儒觀察

頃梅正使索帶一信爲之先容所讓尙有未盡者茲再詳述梅使以鐵路
之事總署面稱須由滬道與領事商辦而麥領事來又覺滬道齟齬過甚
無可商辦威使不得已乃請水師提督往辦恐提督情形不熟或生事端
致敗和局兄謂英商此舉本太欺藐中國爾輩豈可一味偏袒強霸總須
求一善全之法梅謂鐵路是大有利益華官豈真不知乃總署與南洋大
臣上海道必欲停止勢不能行若以在中國境內應有自主之權或請由

國家准令怡和等商墊款辦理照各國通行規矩所收輪車稅利分給中國幾成以十年爲期由中國酌償原值收回自辦所有裝運捐稅章程均可商定兄告以各國原有此等辦法但鐵路未開以前豫爲妥商未嘗不可允行今先詎准租路忽與此舉由欺僞勉強而成未便仍令洋商承辦致礙 國體而滋物議且使他處或再仿照謀辦更不成事無已或令英商將現造車路之鐵木器具查明原購實價由中國承買另招華商股分接充其價分年分起歸還洋商如各機器局船廠電線之例雇令洋匠敎習但爲兩國和好顧全局面起見切諭怡和不得擡價居奇梅使云祇要中國肯設法通融我卽與怡和等商酌怡和是極正經殷實之人祇願此事有成諒不至從中漁利俟晤道看其意見若何兄謂此非北洋兼管之事亦不敢獨出私見所議亦未必能行惟因道與英領事皆騎虎難下久恐激出事變要令兩邊俱下得去似不出我等擬議中耳語罷各

散幼帥暨執事皆深明時局欲千方百計逼令停工斷做不到則不若就此轉圜梅酋人雖堅很尙有情理可喻家兄信來演案不日奏結請由總署與威使定擬處治故威使令梅酋旬日回京諸祈及時相機妥議爲幸

三月十七日致沈幼丹制軍

左相西餉仍准借洋款五百萬無須尊處代籌若由胡雪巖等經手利息必重且恐洋人因規復新疆居奇勒指昨英使福西特過談彼曾住喀什噶爾七月謂回王雄傑能軍與俄人狼狽一氣左軍殊難制勝但冀此役成功毋爲鄰邦貽笑耳船政已放吳春帆不日南下兩生擬派李鳳苞帶藝童赴英學習水師已函屬其掣尊衡暨鄙人入告敝處現亦擬派武弁數人赴德國學習水陸兵法函知總署並將閩廠派幼童出洋一節敍及總署復信甚盼速成兩帥欲請李君作爲 欲使恐 內意利印不與經費自應由海防劃撥業屬由閩釐籌墊抵解矣李丹崖果去可令會商日

意格察勘鐵甲船是否合式有無浮冒惟各省關解到僅三十萬金昨
寄諭又令將海防四成洋稅每年撥還部庫一百萬統計各關實解歲不
過二三十萬儘數撥還仍多不足焉有餘款能購鐵甲耶上海火車路已
成之局本難挽回威使照覆總署強詞奪理並令英水師提督赴滬督辦
而馮道與英領事亦相持不下久之恐生事端適梅輝立過津殷殷問計
亟圖轉圜因乘機將買回自辦一節徵示之意作爲局外旁觀閒論可行
與否仍聽我公卓裁致總署函及與梅曾兩次晤談節略鈔呈閱覈昨致
卓督書諒亦轉呈弟非好事欲作排難解紛之人亦爲大局起見梅曾本
擬趨謁恐閔兵江北望塵不及如大纛往滬或相值也赫德所議斷難盡
允覆總署各條披卻導簌欽佩無既敝處尙未暇詳復俟俟爲蜚語所中
惑蒙昭雪廷議或以語涉空靈必求實證匿名之人聞係王姓務乞嚴
究俟啓輪案奏結甚允陳國瑞改發黑龍江固由自取

四月十一日復馮卓儻觀察

鈔件具悉與梅使商辦辨論情形深中獄要梅使過津初七八日來晤兩次與在尊處所議略同彼謂收買後請仍交怡和承辦數年者一則以中國自辦委之素不熟悉之洋人必致廢壞如閩省電線買回竟已擗置轉非洋人勸望中華取法興利之本意一則怡和是體面守法之富商若令代中國承辦聽華官號令事必有成可無掣肘一則衆商既推怡和爲首領今買回後雇令他國洋人承辦怡和太覺無顏其言似亦近情鴻章指稱伊所擬十條處處以英官挾制中國多不合理方欲援筆爲之改竄及讀朔日手示旣允收買而仍令承辦是虛受自主之名實受不能自主之害且恐擾亂關章不如聽其擅行而堅守關章不准起下貨物其詬在彼縱屈於勢而理自伸云云洵爲直截了當遂與罷議告以此事本由南洋主政我是局外旁觀因見兩邊騎虎不下故爲買回自辦之說調停解和

貴使乃欲買回後仍歸怡和承辦意存要挾不但關道不能允行卽沈帥與總署亦難照准我祇有置之不論該使業於初八下午起程回京窺其隱衷毫無活動殊堪焦憤日來未接幼帥覆函聞渠意買回後不允其照樣成造則離題更遠竟無結束之方未知台旆赴蘇稟商若何定見近因演案奏到威使在京大肆咆哮頗有興風作浪之勢似欲將通商各事議妥乃肯結案一時難就範圍格維訥如有到滬信息希示知朱毅甫暫留襄助自無不可史恩綏與鎮江沙遜洋行訟案據其弟面呈節略並督批示爲轉致台端設法釋放恩綏係士良年丈之不才子亦不得不爲援手能放令回里勿久留滬爲幸

四月十四日復李丹崖部郎

惠書並擬公使帶學徒出洋章程詳明切要欽佩曷任萬國公法四等公使寄信憑於他國部臣因事特使原可比照但爲專帶學徒一事購鐵甲

槍礮尚可兼辦其交涉事件在中國辦論不定咨由駐洋公使商辦及俄人齧食一條志願太宏似辦不到應將此兩條刪去請丁兩帥挈列鄙銜先減商總署如以爲可再行會奏緣內廷辦事拘泥少見多怪又有赴美生徒舊案又英國已派有公使今因學生出洋變通推廣或蒙允行則此事非大才莫屬矣兩帥寄到日提督鐵甲船樣尊意簽駁合同各條甚有卓見日君來津時務乞枉駕附輪舟北來會議一切匡我不逮幸甚幸甚畿境久旱慎案口舌滋煩殊形焦閼

復福建船政提調吳薇隱觀察

承開示一等駕駛學生履歷謹藏之夾袋以備他日驅使年內英國訂造礮船到日當減商丁吳二帥酌派前來藉資練習嚴宗光東洋日記具有内心詩筆亦頗不俗洋學諒已精通歐洲將弁靡不文武兼資不似中土武夫多無文之誚望寄語諸生勉爲之海防協款已逾半年報解無幾尙

不敷鐵甲半價日監督卽來識商恐難卽有定局派員帶學生出洋肆習不可再緩將來當與訂購鐵甲並爲一事耳閩廠經大才擘畫成效已著頭緒太繁春帆京卿相須甚殷屬代懇留春帥精細和平極易共事務祈略作回翔俟接替有人再束裝北來敝處固所旦暮求之而不可得者也

五月二十六日復劉蔭渠制軍

粵西五載籌邊蕩寇戢吏治軍聲施爛然遠邇懾服朝廷重念滇黔赤子疇咨岳牧無以易堯眷倚方隆蓋勤彌懋欽企曷任讀牘奏虛懷若谷成竹在胸將來治滇方略皆已在燭照數計之中惟知之匪艱行之維艱屢得琴軒方伯書本省入款太少全恃協撥海內財力一耗於西征再耗於海防及留防兵勇三耗於陵工河防意外之需其勢實不足分供邊遠肅清省分卽如年例銅本爲礦廠急需雖樞部指撥定款百無十應其他開採練軍之費又何賴焉滇不患弱而最患貧貧極則弱亦相因目

前馬嘉理案軒然大波年餘尙未就緒總署不得已允其邊境通商並允其派員擇駐大理等處五年察勘情形賠卹銀二十萬兼准開宜昌溫州北海三口而彼猶未娶所欲請將岑中丞以下官紳等提京另行審辦此則萬不能准者頃奉密諭令鴻章在津挽留與之妥商若彼決欲開辟固無可商若再妄肆要求亦雖遷就此際操縱離合撫宣實覺毫無把握卽此一事亦由滇邊練紳釀成國家陰受無窮之禍公爲是廩廩者誠有卓見以後潛移默化銷患未萌不得不仰仗大力維持也家兄順道省母略作留連未能剋日北上蒞蜀更恐無期式巖中丞似且晚尙難交卸琴軒沈毅敏果情形甚熟洋務亦疎有閱歷或者堪資指臂丁价薄水土不服無志於滇似難強致洋務人才日稀公須另籌開議章程之人耳

閏月二日復孫琴西方伯

鄂事較皖稍就條理吏治餉政尙在覈實一邊頗年中稔民氣亦爾緩輯

明公措而理之裕如也。皖中父老依戀德星，惜不能量移舊地。一收廓清
摧陷之功，吳江高陽雖蒙力陳，皆視元公意指所向，莫敢誰何。當軸風氣
往往見賢而不能進，見不善而不能退。此類是已，上下相忍爲國，習爲和
同，有立異者，則必推而遠之。不但無總攬事權，運量四海之才，卽有其人
亦不容於今之朝矣。潞公較有力量，昨又物化外，悔日深。專恃筆舌，支
吾如何？能久頃，滇案忽大翻變，使者挑畔將至，不可收拾。鄙人雖焦頭爛
額，於其旁庸有濟耶？直東赤旱千餘里，盜刦頻聞，早晚如得甘雨，亦必歎
收內患，外憂徒相煎迫。敝軍額餉，乞屬諸公以時解濟。

閏月二十日致沈幼丹制軍

月來威使軒然，大波不才，焦頭爛額，究無絲毫補救。意緒頹沮，以致音問
闕疏，歉甚。念甚頃閱滬上新報，執事將赴滬商論啓行果，有日否？威使至
滬後日，肆謠諑，其勢甚張，不可擋。邇全仗大力旋乾轉坤，解此紛結。否則

不免興師動衆矣迭次與威使梅使在津議論總署已鈔致台端不再贅
敍昨總署又令赫德往滬勸說該總稅司有節略七條總署尤其大半信
局銀局兩層屢由敝處酌定赫過此會議半日因係特與威使議和不得
不略與通融惟銀錢交稅不另貼水將來須費計較且未便令該稅司獨
攬中國利權復總署函及與赫德問答節畧梅輝立由滬覆許道鈴身函
均鈔呈電閱華洋各商洋土各貨皆准請半稅單本口及沿途別項稅釐
均不重征可謂一網打盡赫德猶謂一二分可望成議威之大欲可知時
事至此真堪痛哭火車路四明公所等案又何暇屑屑爭較哉王恩培供
認編造揭帖已咨明冰案是否卽由此間照例擬辦劉玉龍礮隊統歸吳
小軒節制聲勢自更聯絡近在仁耕卽請由尊處分別札行遵照並行揚
局知照仲良中丞過津屬將鄙議轉陳能慨允否家筱兄比當至甯晤談
矣

六月三日復鮑華潭中丞

晉餉竭蹶情形遠近皆知農部既不通籌大局又不深體時艱凡西北一
有催求羽檄立至卽邊防全撤亦豈足供無窮無了之轉輸尊意留樹軍
墳繁河保自顧藩籬洶屬老成之見卓勝半餉歲二十萬以所撤防營抵
支能否足敷時事至此祇有敷衍度日焉能盡如人意主持西征之舉未
知出自廟謨抑權由閫帥天下無識其是者弟於甲戌冬初卽建言海
防西征力難兼顧去春廷議依違其間醇邸素稱好大喜功轉以鄙論
爲是而今春竟紛紛投袂出關矣恐牽動海內大局以致驟然不靖患且
與國爲終始悔可追耶英酋爲馬嘉理案掀風作浪聲稱調兵鄙人從
諸大夫後焦頭爛額與爲調停難遽合拍大約決裂十之七八倖而無事
釐金暗裁口岸多添以後國事愈不可爲不過苟延歲月耳設如袁彼
午狂論藉以報仇雪恥決一死戰則大黃芒硝一劑立斃弟身握溫符心

憂國計所不敢出此也備蒙朝議決然魯仲連亦不妨到東海而死
奚暇與混混泯泯者較短長哉因承密詢敢舉所知以對家兄查辦滇案
大致尚無不實惟洋務素少歷練又顧惜清議淡漠出之遂爲俗士所許
外人所刺官與本淡親年已高欲避賢路以自藏拙昨奉批諭賞假一
月無庸入覲卽赴四川勢又不可中止誠如來示進難而退亦有命也
我兄入都約在何時歸途得一握手爲幸忽忽已老昫將七十已合懸車
之期或改內用較易建白前項俟言旋之先謹如尊約無須介懷

六月十日復沈幼丹制軍

威使初不願在津商辦至滬後其氣愈張執事向未與謀面冒然前往絕
無裨益卓識定力欽仰奚似此事相持愈久愈難收拾赫德乃乘機慘恿
鄙人赴煙會商總署又迫令敝處擬情入告遂被特旨應有者從前已
有應無者以後仍無不知有何新樣辦法彼族以便宜行事求朝廷弟

豈敢以便宜行事應付彼族稍不如願恐兵端隨其後若使其如願天下之惡皆歸焉此所謂進退兩難者也總署函允宣述惋惜一層派員多寡無甚區別蕪湖口新約所有亦非必不可尤如能就此解和則幸甚謹照
鈔奏稿 密旨與總署函稿呈覽家兄若在金陵乞封送一閱不另泐家信矣筱午好爲大言乃謂不爲無見是烏可不辨片稿已奉 留中幸勿示人分軍之議爲尊處便於節制起見事竣當再申前請

七月十五日復馮竹儒觀察

前據稟吳淞鐵路火車壓斃人命一事當經批答在案嗣又接初六日來
牘鈔呈麥領事函具悉一一初八日梅輝立來寓面商以奉威使諭詢吳
淞近事欲與會商告以事隸南洋地方前奉便宜行事會商一切之 諭
旨係專指滇案前後各節並非各省洋務皆可主裁惟既有壓斃人命重
情亟應停止行使火車並停工程頃得上海道稟報威使辦法極是梅謂

威使祇令停駛火車以待命案辦妥並無飭鐵路停工之說當將尊處鈔送領事照會檢示梅始無言而去本日復據梅輝立來謁云接麥領事報稱滬道欲調兵阻止鐵路洋涇濱紛紛謠言有兵勇改裝伺探擬將滋事燒燬洋行並在鐵道左右紮營威使深怪滬道蠻霸行事慮有不測已調藍提督大兵船兩隻由大連灣星夜赴滬是兵端將開此間和議亦不能成等語又告以鐵路本屬唐突茲更釀成命案官民必不甘服但須從長商議妥策諒無調兵阻止之理屬其轉達威使速飭麥領事等不可聽信謠傳積疑生舛詢其已否接有本國來文令停鐵路梅謂此係威大臣專政本國絕不與聞果爾則坦文往控似無甚裨益祈執事從容鎮定徐與理論切勿唆惑軍民造謠惑衆固於此事無益且與大局有損至屬至要兄自到煙臺與威使往復辨論十二日以前彼必要岑中丞等提京覆訊再四堅持今始落到另議條款尙未送到大約除在京已允八條外要求

仍多其必不可行者亦必不可尤旬日當可定議也彼意欲將吳淞鐵路
列在款內兄力稱係題外之文未便越俎萬一議及究應如何歸宿務希
迅速稟商幼帥裁示通融之法

七月十七日復丁稚璜宮保

手示猥以煙臺之役垂念殷拳適館授餐派隊密護感謝莫名弟自六月
杪抵煙與威使往復辨論渠總注重岑帥提京覆訊一層謂格維訥已訪
有真確憑證迨令交出核閱則又支吾延展適俄德法美日奧六國公使
來會昌言於衆以彼無實在憑據岑撫等斷無提京之理該使憚於公論
十三日以後乃允另議條款以圖結案日內送來大約於在京原議八條
之外必多要求儻稍可通融自可酌允俾免久延另生枝節儻太無情理
亦未便過涉遷就無論能否成議月杪當卽旋津泰西通例有約各國遣
使往來向無容辱薄待之理威使尙知禮意此次弟旣奉 命是以單騎

成行並未調兵隨腰尊意防有緩急不測之事密飭王鎮襄道等就近預備銘泐逾涯現在和議已有端倪因屬王鎮迅速回登料理地方公事差慰懸廬登榮水師船隻雖小操練整齊頗爲各國所稱許德人瑞乃爾盡心教習弟已面爲拊循甯海州金沙甚旺派人察勘鄉民日有淘獲似宜任令採取由官隨時彈壓洋人必不敢覬覦此外東三府煤鐵之礦甚多亦望設法籌開藉地賣以資海防實取不盡而用不竭徐仲虎於此事條理甚晰可備諮詢但能自我爲政委用得人似亦無甚後患敬希卓裁主持爲幸

七月二十七日復沈幼丹制軍

正子並交威使尙不見允遑論什一赫德祇圖增洋稅可加辛俸豈知不爲威使所信卽各國亦斷不允從鄙論總疑加稅停釐實無把握況其不肯加也到煙臺後反覆辨議二十餘日始將漢案優待商務三大端議有

頭緒僅償款一節威欲計添調兵船之費仍請本國作主再四敦勸乃云
奉旨會商一切事務而不管吳淞鐵路則彼亦不管償款未便以一事
而稽通案不得已允爲派員赴滬會商彼卽慨允以原議二十萬定案此
不敢不附案奏明非邀存越俎也坦文尙爲怡和所用以英人控其長官
富商竊恐無甚裨益鐵路本西國極利益之事方勸中國彷行焉肯下令
阻止從長籌議似仍收買自辦爲是弟已派盛杏蓀朱毅甫赴滬與卓爾
妥商聞威使仍委梅輝立南去屬其勿執成說一切稟命而行日監督隨
同來煙俟回津再議

復馮竹齋觀察

鐵路之事鄙人本不欲攬越而威使於滇案商務大致議妥之際忽插入
此節謂旨令會商一切事務若我不管鐵路則彼不管償款將來必託
名本國多索殊不成事且未便以一端致稽前案不得已乃允派員往滬

會商該使遂慨然定數二十萬於是定議結局甚哉彼族用心之狡也但此事洋商斷無中止之理幼帥及執事來信日盼其中止嘻何其愚也坦文與怡和極熟以英人而控其長官富商又事不干己奚能有濟足下始終堅信鄙所不解與威使約曰如英國有信飭令停止則委員與關道立卽停議雖未以實告該使啞然大笑謂英廷於華事皆倚重我我不請停誰能飭停譬如中國有使臣在英未有不詢商使臣而定計者此可知其大凡矣頃語梅輝立斷不可仍執前議須另設通融之法八月初梅使卽由京赴滬會議兄已奏派朱毅甫盛杏蓀與執事妥籌辦法不盡之言屬杏蓀先行奉陳望勿執成見早圖歸宿爲要滇案仍照在京八條議結惟通商一款都中本未置議該使傾筐倒篋而出反覆磨折五六日允添四口並於沿江六鎮起下貨物照章抽釐不作口岸租界免洋貨釐在我所失不少而彼猶未鑒其欲勉強了事以定中外人心知我罪我聽之而

已

八月四日復吳春帆京卿

張成嚴宗光等四弁洋學船學均有涉歷才器大可造就已遵 諭留京
効用暫給薪貲俟英國破船到後再派管帶同閩募水手北來昨據赫德
面稱本擬七月間破船二隻可到風水阻滯尙無確信或九十月可來津
另二隻則明春可至也李丹崖已同嚴良勤偕來適英國和議定局弟面
商威使將遣船廠學生赴伊國水師學堂及鐵甲船學習技藝該使欣然
允諾復與丹崖熟商卽請其選帶閩廠學生十餘人隨同筠仙星使結伴
赴英由弟函致威使轉告該國不必另開局而致多糜費丹崖亦無異詞
漢案旣結星使卽須前去九十月間必動身務望執事妥速選定學生總
須熟悉英文英語略通駕馳天文算法者甯少無濫交丹崖帶往或由廠
另派妥實可據小委員隨往如丹崖不願久住英國祇須將用費核定可

先同華留小委員在彼照料匯兌撥付細事學生在學堂者由師傅管教
在鐵甲船者由統領兵官約束與委員無干似此辦法較爲簡易閣下與
兩生以爲何如昨在煙臺閱英鐵甲船操該船上卽有日本小武官年約
二十許隨同英弁起居操作並無他員照料可以類推幼兩兩帥皆函催
速購鐵甲船鄙見無購船之巨款又無帶船之人脩船之廠則有船如無
船等是遣學生往習駕駛操法爲開宗明義第一章未可蹠等而進總署
現擬遣使英法德俄美日本諸國和局方張所費不貲無非在四成洋稅
內取給海防更無款可措如果控取得法一時必無戰事則購鐵甲實非
急務也漢案及通商各事將就議結非多添口岸無以餌英人然添口通
商於中國利害參半未爲全失祇須擴充招商局輪船耳日意格隨赴煙
臺昨送其妻自滬回國仍卽來津鄙意緩訂鐵艘而丹崖亦不欲同帶學
生出洋將來或善言遣令回閩前奏調丁樂山來津乃堅辭終制姑聽

其便深航船在津數月殊爲得用滋洋務大定飭仍回廠聽候調遣陳荔秋補太常卿朝廷以使絕域爲難事非此無以鼓勵羣英閣下僕亦有意乎

八月七日復曾沅浦宮保

英國威使因演案牽及優待通商各事總署辨爭年餘不決幾開兵衅鴻章猥奉全權便宜行事之命馳赴烟臺會商一切中外皆知爲孤注之擲羣疑衆難而鄙性素不敢避艱阻祇有毅然獨往威使初必將岑撫及在事官紳提京覆訊餘無可商抵拒半月而各國公使水師提督齊集烟台遂爲公讌大會以聯絡之公論頗不以提京爲是因得就勢轉圜仍照總署原議八條大意與之磋磨不十日間立定條款畫押互換全案人犯寬免罪名添開宜昌蕪湖溫州北海四口仍舊已九定三口輪船沿途停泊起卸貨物仍照章抽釐於國體餉源似尙無甚妨礙償款照在京原議

二十萬無所增加於是和局既成中外人心大定不才犬馬之力亦已竭矣彥卿好事逍遙局外乃令我輩焦頭爛額豈不可慨畿境秋收中稔窮民汔可小休筠老出洋之期計當不遠

八月十二日復劉蔭渠制軍

聞彥卿去滇後案犯口供頓翻威使灼知其情必欲將彥帥及騰紳提京覆訊政府不以提京爲然弟不得不與力持以維國體迨成議之日威始密告以李珍國眷屬在其新街領事處留養是此案賴未固所深悉逕就了結則非滇邊通商江海添開口岸不足墾其心矣洋務實非難辦無如辦洋務者自生荆棘予人以挾持之端遂致國家陰受其禍此案自始至終錯已成鐵徙薪曲突之無人而鄙人乃不能不焦頭爛額與爲補救可勝嘆歎轄境後患方長事機繁巨所賴長才碩畫因時制宜企頌曷既

八月二十三日復吳春帆京卿

丹崖正議帶學生赴英國學習駕駛日意格適自烟臺回津再四面陳以前後堂學生向係其一手經理深知其造詣淺深高下是以沈帥前三年已議定令其管帶分赴英法學習製造駕駛今未便分辦仍求酌派與丹崖會辦等因弟檢查十二年幼帥奏案指明由日意格妥議章程總署議覆亦兼學習製造駕駛兩層且日意格與幫辦洋員自船工告成撤退洋人後留工虛糜薪費三年於茲專爲出洋事茲始開辦須與原議相符若不令出洋彼必戀棧於船政徒糜歲薪所費未省而製造學生日就疎曠亦無由觀摩精進以備將來總監工之用幼帥與執事均有難處因令將原擬章程核減人數薪費以歸節省駁辦數日而後定議業經鈔摺咨請尊處及幼雨兩帥核覆冬內必須出奏開正當卽啓程其有未妥處乞與雨生商定剋日示覆或由台端掣銜具摺或仍由敝處會銜入告均候卓

裁日意格與幫辦帳房等洋員原擬薪水太多渠意又不欲裁汰據稱出洋後船政教練各事仍須兼理並留幫辦一人在廠因與議明該員出洋月給六百兩另由船政月給四百兩仍照前一千之數既經虛擲於未事之先似不應節省於辦事之日其洋員幫辦原擬每月四百兩減去百五十兩改爲月二百五十兩帳房原擬月三百兩減去一百改爲月二百兩彼亦欣然允從總共出洋初年連路費等項十一萬餘兩次年以後歲需七萬數千兩船政經費勢難勻撥擬由南北洋海防額撥閩省釐金及閩海關四成項下照數籌付計閩中當事顧全大局義不容辭務望執事隨時諒商星帥兩帥如數如期撥給咨明數處飭局核作收放事關出洋緊要幸無膜視是所切禱至日監督議陳船政改造巡海快船水雷船各節確有見地舊船行洋太緩已成機器能否酌改省煤之法以後鐵脣製成第一要求省煤行快如該監督所云巡海快船行十四迷水雷船行十六

七迷固屬難得至少須行十二三迷閩滬各廠現船每點鐘能行十一迷者已僅見矣弟昨在烟台與各國水師提督總兵討論兵船實以省煤行快爲上不獨商船爲然弟乘招商局豐順閩船琛航鎮海來往豐順早到兩三時此其明證也每詆斥日意格以前用舊式輪機爲有意朦混渠雖支吾其詞內頗愧奮是以續上此稟究竟彼於此道見聞較廣性雖貪利尚在忠謹一邊善爲操縱似較中國員匠淺嘗浮慕者爲優出洋及仿造成新式不得不資其力執事與兩帥以爲何如丹崖俟回籍葬母後卽赴廠料理行裝歸狀物平

八月二十六日復丁稚璜宮保

此案原訊情節家兄未到時人犯供證已齊又奉旨會同岑中丞查辦實未知其中裝點過多且彼族早已廉得實跡也本案旣含糊定讞無怪該使藉端狂吠鄙意初欲認真辦案此外通商各節徐與理處庶抽薪止

沸不致爲所挾持無如內外膠執偏護之見竟將決裂迨赴烟就議事已不可爲矣徒以廟堂憂系時局艱危不得不隱忍以圖息事人第見添開口岸演蜀駐員謂通商之患將無底止不知中土門戶早經洞開卽添數口利害各半總署已允該使尙未肯結案幸將前請觀見及王公往來土貨准華洋商人領單免釐各節概行抹去於國體餉源尙無甚望礙從此安爲駕馭二十年內或不至生事耳惟中國積弱由於患貧西洋方千里數百里之國歲入財賦動以數萬萬計無非取資於煤鐵五金之礦鐵路電報信局丁口等稅酌度時勢若不早圖變計擇其至要者逐漸仿行以資交富以弱敵強未有不終受其敝者弟前於磁州議開煤鐵奈派人覆勘礦產不明去河太遠故暫中止旋奏請試采鄂省廣濟煤礦經營年餘尙無佳煤深爲焦急昨屬赫德由英國代雇匠師且俟到後酌辦稔知貴轄登萊一帶五金寶藏甚多欲請設法籌開竊爲中原大局計非

執事雄心毅力斷辦不到茲來示以民情悍樸多不曉事恐有滯礙老成
慎重之見不爲天下先固可敬佩但此事遲之數年或數十年必有破羣
議而爲者仍望明公博諮遠謀留心試辦爲幸前在烟臺威使謂英商法
格聖講究礦學願將稟謁台端求爲先容旋接一函照鈔呈覽該商若赴
省求見可否略賜謙閒俯詢頌末其意或求効用暫可婉言答復徐圖商
辦

八月二十七日復沈幼丹制軍

烟臺定議條款勢迫於不可中止旋接蔭渠琴軒來函以岑中丞去滇後
犯供全翻與威使訪查情節一一暗合足見彥卿手眼神通能障蔽家兄
等之耳目而幾貽國家之大禍可不懼哉明春開辦宜昌等通商事宜
沿途停泊起卸必須照約查驗收釐沿江各鹽卡委員尤望嚴飭認真查
禁勿任夾帶私鹽灑賣全賴執事提挈綱領庶少流弊感企奚似威使到

京後以各國仍欲免口界抽釐租界免洋貨釐一節尙須會商乃可開辦
鄙議租界免洋釐須與新關加征洋藥釐一並開辦中國方不喫虧諱請
總署堅持之諒無游移此時仍當照舊辦理幸諭吳桐雲等勿爲搖惑梅
輝立望後赴滬鐵路如何歸宿卓儒杏蓀等會商有無成議乞公與子健
中丞俯詢衆諭妥與轉圖鐵甲船必不可少惟目前無管帶可靠之員又
無修船合式之場巨款難湊又其後焉昨已據日意格稟咨商冰案並密
屬李丹崖明年到英國後悉心訪求新製再爲定購俟船成而生徒之學
亦成管駕回華以免中外浮言謂中土有其具而無其人卓裁以爲何如
學生出洋章程業經核定鈔咨內惟日意格及幫辦各洋人薪費過鉅面
爲刪汰而減屬春帆仍由船政月給日監督四百金以符原議望迅速核
覆以憑會奏昨致總署書鈔呈電鑒頃筠仙來信求添十名額募帶湘吳
子弟偕行分習機器律法汽化各學或俟總署復到再行商辦

八月二十九日復郭筠仙星使

擬派二張參贊自牧雖未見過才尚精覈魯生習洋語不精年力漸頽能任重致遠否熟悉商務條理亦正不易耳繙譯舒文標黃泳清殊爲得人但漢文欠深曾恆忠洋語洋文甚熟惟漢話漢文生疏或謂其嗜利而閩於大體在敝處則尙謹慎也馬格里久寓金陵候信威使屢稱其能弟亦夙知其忠厚可用去取悉聽尊裁荔秋以攜帶洋人爲非宜想因狡黠者難於駕馭又或自量無駕馭洋人之才公自命爲何等耶遠適異國問禁問俗竊謂帶一二土著亦無不宜但須擇其馴良者而遣之學生出洋一節未接尊函之先已與日意格李丹崖定議咨商各處以四十九人爲率經費尙待閩省咨覆恐難多添閩廠前後學堂於英法語言文字測算造駛研究有年是以出洋五年可期歲功若如尊旨募湖湘子弟十人於洋文素未涉厯則須仿照赴美學生之例以十餘年爲限先習語言文字再

進機器測算氯化各大學堂與閩廠學生似覺不倫不類勢難合一或請先招湖南學生赴閩中學堂肄業數年續遣出洋抑由執事商之總署另帶官學生數人赴英學習似不必與丹崖等所帶混在一處丹崖等料理起程須待明年正月茲令其趨赴台端預請訓示並略致威使數語就便謁商丹崖本係總署去秋奏保使才此次帶學生出洋要舉可否於唔總署各堂時道達鄙意准其進謁俯詢崖略之處敬候尊裁

九月三日復游子岱太守

兩奉惠書以前寄朝鮮李裕元函件已交便差帶去該國司譯院副司直李容肅又交來與日本續議修好條約並鈔咨稿閱悉一切適日本署使鄭永齡過津詢及此事據稱日本理事官本小一回國後謂朝鮮約書雖定因其不請各國通商事例意頗拘謹弟告以兩國交際不必勉強該使唯唯東洋人極狡變未知究竟何如公使駐京及由陸路通中國兩款能

始終堅拒尤妙現奉 旨派許仲韜觀察何子峩侍講爲日本正副使不久東去鴻章當屬其便中相機開導前在烟台會晤英俄諸使似尙無窺伺高麗之意而李容肅旣云彼國擬造火輪船及自來火等利器防患未然足徵遠謀查輪船惟閩廠較精每隻須二三十萬金津局祇能造洋火藥及自來火銅帽等項歲需亦三十萬欲來取法似須咨請禮部行知望酌量密示前途爲幸

九月十二日復陳荔秋星使

古巴條款大致議妥尙不知該國能否實力遼辦至用外國人爲正副領事乃事所常有無足怪者如各國在華領事缺人往往令他國兼代純甫七月間函稱金山領事須派洋官爲副靠伊辦理方能整頓俟辦有條緒然後華官專司其事自亦確有所見古巴情形更多礙手中國暫無兵船往駐非聯絡各國斷難得勁彼不許用外國人卽不欲遼改舊章之意幸

勿允行爲要即可定約批換尙須半年執事啓程出洋一時自難定期矣
純甫函告美國議院公舉品學兼優卽德大阿佛羅名號三人一美國將
軍沙滿一英國伯爵兒烈一卽純甫自謂將來辦理交涉事件更可順手
或者索取存款一事彼可辦到敝處前得上海鈔來此項案件與景星所
譯有無異同附呈察核似此則未便移作出使各用也頭二起學生選入
中小書院五十餘人造詣當有進益區海峯來信不甚詳悉筱宋同年過
津屬將海峯於三年滿後調回應候台旆到美酌辦陳樹棠薛繙譯行止
均聽尊裁景星日久未回殊爲盼念

九月十四日復吳春帆京卿

學生出洋定議後照鈔各件函商總署旋得覆書鈔呈台鑒丹崖同日意
格赴京謁見總署各堂並郭筠翁英法兩使均欣然允諾照料聞威白兩
使已先致電報回國有不可中止之勢敝處專候執事與閩帥咨覆卽行

會奏惟前准部文閩省奏免解海防經費力難籌撥自屬實情兩生又力求開缺深慮其延擱不復致誤要舉乞轉致兩帥欲退不能莫如力疾任事擔承此項何筱宋到京卽授閩浙一席將來弟必託付按年酌撥也承示現造鐵脅木亮船唐邦臥機每點鐘可行十二咪左右烟筒船頭略改舊式可爲鐵甲船後應似可抵巡海快船之用至議及仿造鐵甲船與礮臺船鐵甲須先令內地產鐵倍旺方可動手洵探原之論擬將古田鐵礦粗胚帶出外洋用別色麻新法試煉可否再雇匠設鍊自鍊足供廠需以求節省循序漸進尙宜需之歲月鐵礮臺船英國所謂師丹式也皆用四五分鐵板無用鐵甲者由於出水甚淺赫德代購二十六噸半礮之船二隻約二十日內外到津送呈圖說其轆架底活螺絲旋轉伸縮以壓水機器上下之製法絕精未知能仿造否他日可令學生照原圖各件摹準尺寸再行核辦丹崖以駕駛學生出洋缺額先帶原調來津嚴宗光等二人

回閩充數明春三十八墩礮船二隻續到仍祈酌派駕駛可靠而不願出洋者北來補額可也尊意慷慨出使藉以考究鑄造學問遠志蓋謨曷任欽佩總署減詢使才未敢率爾而對執事肯去自充正使惟船政遠大之圖替人亦復難得未免四顧躊躇日意格心地尙爲忠謹政府素信訛言向頗疑沮今旣遣出洋監督不得不籠絡駕馭渠謂卽日搭船由金陵一過同廠酌改商船交招商局領用一節亦另文咨商矣家兄計將抵蜀復調鄂督回任當在明年春夏之交琴軒坐升滇撫差強人意

復劉仲良中丞

手書崇論闊議目營四表鄙人視烟臺之行如履枕席而執事猶於事後發此危言真囿於俗見不諳洋情矣郭汾陽富鄭公皆勳威重臣使見強虜西洋將戰必有明約何至緩羈我而直搗津門至謂鄙人喜聞談洋務之言以致冒險負謗處今日喜談洋務乃聖之時人人怕談厭談事至非

張皇卽鹵莽渺不誤國公等可不喜談鄙人若亦不談天下賴何術以支持耶中國日弱外人日驕北豈一人一事之咎過此以往能自強者儘可自立若不強則事不可知足下三太息可惜不甚切題耳結案奏摺條款早經咨送試再四等繹於一國體餉源有何窒礙人皆震驚於添口之多無論口岸非自我准添也添十口與添一二口利害輕重適均西洋各國到處准他人寄居貿易而仍日益強盛可知其病不在添口而在不能自強能自強則必先變法與用人試問今世之人與法何者能強不責其所以不強之故但責承流塞漏之非出自書生俗吏可也出自執事之口母亦迂遠而關於事情耶津防槍礮鐵礮臺船照常豫備雖不專言戰亦何妨兼言和昔剿粵捻時所稱忠勇謀略之士已屬罕見施之於洋戰忠勇猶是謀略則非不但淮中文武無此可靠之才九州內亦少中意者由於不學自是也不學自是雖做八股亦無長進況於非常之任以吾觀之皆

櫟桷尺寸以公觀之則居然棟梁然閣下之言雖未盡當其意固甚足感
也海防百年可不用一日不可無備事久則疲暮氣必至非人力所能挽
但在此一日不容恕置行百里者半九十誠自悚慮所以強爲此行尙欲
馳情百里非甘九十者此意可獨喻難以共喻耳何筱宋到京乃簡閩
浙遂調筱兄仍回湖廣丁稚璜升川督文式巖調山東琴軒遂升滇撫竊
窺內意或因兩生乞病筱宋可任海疆宜昌添口滇邊通商非我同志
莫能料理耶然計筱兄候代請覲回楚當在明年春夏之交琴軒於此
稍得行其志亦何慕乎京衡與海防從前每覺才多今名位已極責任尤
重恆無可用之人獨來獨往將何已時爲之三歎

九月二十七日復丁兩生中丞

日意格與丹崖先後回閩所議章程浮費有可裁減之處望與春帆妥細
覈定咨復以便會奏威使過津乞假回國據稱已將此事電報本國義無

中止至閩省釐稅添出臺防及養船經費百數十萬入不敷出自係實情
惟此項年例七萬餘金似尙可勉力湊撥閩海關四成分撥海防以後或
得數萬乞隨時婉商星帥就近劃抵感佩莫名明正啓程先匯十三萬如
閩力不足究詫湊撥若干亦望議定咨由敝處另行籌還但爲期過促尊
處須令生徒整裝遄往勿誤行期隨後再商彼此撥兌之法不敢使執事
獨任其難也昨見邸鈔 賞假一月安心調理 天眷至優筱宋函稱閩
中諸事生疏正喜同舟共濟屬卽剴致致書爲海疆留此要人並勸耐心
與之共事必推誠相處等語筱翁莅任計在歲杪兩實相得益彰可爲預
慶筱宋又以臺事宜請另 派大員督辦與卓見不謀而合未知呼應果
盡否督撫兩席均須賠錢當差筱宋亦甚不如意然因此乞退後來者又
何以爲計沅翁調督撫其行趙起況味正同尊體近須何似已瘠民肥蓋
勞可佩

十月八日復吳春帆京卿

學生出洋一事初因幼帥創議兩生屢函商催是以日意格李丹崖來津不得不與議立章程又明知船政經費不足乃請劃撥閩省應解海防釐稅十分之二三以濟要需而全大局不知閩中竭蹶至此已兩次奏免解海防鄙人亦可謂不識時務矣兩生來書屢告艱難前方函請明正墊給十三萬除閩力能撥若干外餘望議定咨由敝處另行籌還茲來示以兩帥謂釐金洋稅僅湊得三四萬金尊意又由船政節省湊二三萬金約尚短五萬金誠商幼帥請在星使出洋經費內酌量抽撥俾可遍行是何異畫餅充饑也總署奏撥星使出洋一款各關尙未集有成數目下筠仙由滬啓程立須應付數萬金江海關恐已爲難且總署提定專款未必肯分給學生之用至海防額撥一項閩粵江三省釐金皆未破白僅江西浙江湖北或歲一至月一至耳暫爲通融若干或無不可若指爲學生出洋

常年定款似覺無此辦法兩生退志頗堅而朝命似不遽釋手現計日
李兩君均已回閩執事與兩帥再與切實議裁或將赴法國之學生藝徒
刪汰十人似製造已無不敷經費已可大省再將五年後回華路費緩匯
學生藝徒改坐二等艙位關平改洋平等項一一駁正約計尚需若干萬
由閩籌墊應派海防項下籌還各若干第二年以後歲需不過五六萬仍
定由閩省稅釐應撥海防內源源籌付分晰咨覆以憑會奏定案若前議
尙不能照辦學生出洋或作罷論或俟緩圖靜俟兩帥定議弟亦不敢令
執事獨爲其難也

十月十五日復吳春帆京卿

學生出洋一節蒙執事儘力籌湊尙短五萬金函商幼帥諒亦爲難兩帥
函云廢中可去學生斷無四十九名之多挑選未能及半是前商裁減人
數尙屬可行日意格聞於月初由廻閩乞與再加討論覈減人數減則

銀數亦減矣兩生又云每年僅可由閩籌二三萬則常年經費所短甚多
尊處暫行勻濟已覺抱歉若令船政歲貼巨款又恐有誤船需仍望查照
前函妥商議復如此事沮於垂成亦無如何威使業將前議章程索帶回
國頃梅輝立過晤告以閩中經費難覈商籌未定不得不略參活筆兩帥
堅請開缺若至再至三難保不准駐臺辦公津貼自在情理之中幼帥未
必過問聞廷議頗以兩生推延不往爲疑筱帥亦不願著手擬請專員
督辦除督撫兼管外餘則呼應不靈將來須大費籌商耳鄙意若因公費
缺乏則駐臺帶兵似應另籌開款爲脩金用費卽不奏明亦可彙銷辦事
祇須有裨大局奚必斤斤小節也船身鐵壳必須開采試鍊添募礮捲鐵
板掉鍊熟鐵之洋匠殊爲費手安溪煤鐵礦能否籌開筱帥素於洋務隔
膜而又假充內行豈肯力任創舉赫總稅司所購礮臺船全係鐵板鑄成
如用內地材料似難仿製且船因礮設卽能仿造雙輪及激水機器而礮

位必須由英廠購運二十六噸半礮船每隻購價二萬三千磅似不甚昂以後添置似由英訂購較爲節省俟船到廠逐細查閱核估見示爲幸張成等回閩募人僅留船在津守凍甚不放心昨與赫德商定仍由原送來華之船主水手等駕駛赴閩並令張成邱寶仁隨船前去到閩再行接替該管帶等先給領十月薪水其餘俟選募得人請公就近點驗開支督令認真操練另解萬金由尊處陸續核發赫德又云三十八噸礮船明年四月必到亦令逕赴閩廠交替屆時敬乞妥選管帶酌照龍驤虎威二船定章飭令就地募齊弁勇舵水人等一並北來瑣費清神無任感謝學生儘數出洋或卽在各船管駕內挑選亦佳赫德原訂留管機器匠董礮首洋人五名在船教習緣此巨礮及壓水機器均係新式恐華人不能諳悉現與議立合同容再鈔咨備核昨容閼在美國訪得黎氏魚水雷妙絕天下派該洋人來商價目已與議訂來春先攜一雷到津試演如果祕巧出衆

尤以重費多購五十副將製法用法傳授中國其圖款內開水雷小船鋼板造成長七十五尺至九十尺每點鐘行十八買每號價洋約二萬三千元另有每點鐘行二十五買者應按照加價日意格前稟水雷輪船卽是此種他日若購成便可照樣仿造惟中國若不開采鐵礦講求鍊鐵鍊網之法則無論何等新式俱描繪不出深爲焦急唐景星欲挖開平煤鐵但該處鐵石分數多少尙未考校煤質僅與臺灣相埒未知有無成局

十一月二十八日復何彼宋制軍

兩生中丞將赴臺時一摺兩片煌煌大文欽奉 廷旨令鴻章與幼丹制軍籌商議復想台駕過江定已與聞梗概所擬購鐵甲船練水雷軍槍礮隊造礮臺開鐵路立電線開礦招墾各務均係切要應辦之事計非有的餉三四百萬不能兼營並舉請於各洋關借撥率皆入不敷出奚從提借至稱臺事須專派重臣督辦數年方可徐議督撫分駐亦有遠識但焉得

威望素著知兵之重臣可以分身駐臺又焉得數百萬現成鉅款可供重
臣之指揮願望難副事勢難行不知老成卓見如何區處幼帥聞又續假
頗懷退志能主持此大計否弟實望洋興歎矣許仲韜寄來日國商船在
臺灣被搶一案節略屬爲轉呈鑒閱閩中辨論尙爲得法而伊使以商民
被累曉曉不休自欲援德國安寧船賠償之例意存訛索似祇可以靜待
勸徐圖轉圜船政學生出洋兩生春帆核減定議日內當會列執事後銜
入告容再臘陳

十二月一日復丁雨生中丞

學生出洋經費及責收成效名節經大才認真覈減加勁敲擊雷轟電掣
陰陽開操縱變化神乎技矣頤佩之餘轉滋愧恧當日意格在津時初
意亦與尊旨略等乃丹崖旣不肯任怨鄙人遂將就照准非有私於日意
格徒恐失幼丹之懼也公爲窮所迫其勢不得不裁減然公事覈實之道

亦必應爾日意格雖內懷嫌恨有畫押章程爲憑丹崖隨時奉制之敢不盡力果出洋後陰有掣肘祇要丹崖情形已熟亦無妨撤退日監督彼所貪求之處甚多諒無慮此昨已會銜疏陳另鈔呈電並將前後情節減告總署矣張成等礮船二隻募齊弁勇後調赴臺灣游歷兼督操練感佩之至張成尙樸勁邱寶仁似頗輕弱頭目水手恐多生疏望嚴督其上緊操演三十八噸礮船明年四月可到閩已酉屬春帆代爲驗收挑選管駕募齊水手再與張成等結伴北來可勿亟亟赫德議請令張成等二船弁勇屆時移帶三十八噸船而將二十六噸船另覓新手似亦駕輕就熟之義乞與春帆酌辦聞台駕於初九日起程計早抵臺瘴癘病疫之區毅然獨往無募友醫生隨行較筠仙倫敦之役甘苦難易若何念之心悸十一月二十日奉密旨將一摺兩片鈔交鄙人與幼丹籌商議奏但云諸事同時並舉所費不貲所陳各節是否可行已減商幼帥如何籌覆幼公退志

甚堅已四月無信兩函馳問尙未見答情緒可知督辦重臣舍公其誰惟何處籌借二三百萬陸續應手此則千思百慮而無從著筆者也日本有仲韜子哉兩星使開春前往或可攬得一陣前副島種臣徒步來訪據稱該國恐有內難似尙無暇力征經營然百年之計在於自強固未可忽而不講西班牙以同治二年商船被搶饑舌妄思以兵船嚇詐自是盧峰閩中能設法爲之查辦否乞歸之說斷不得遂仍守定綱躬盡瘁四字天下必共諒之何時回省筱宋須二月莅任也

復吳春帆京卿

學生出洋刪改章程覈減經費切實周密毫無遺憾佩慰莫可名言惟三年之限恐尙有學習未精熟之處屆時須察看展緩半年此意已諭達總署四成洋稅五萬兩年恐撥不足數兩帥來函云星帥未曾商及飭不能諳則全數均由閩籌措望存記此語他日可與當事通融商辦丹崖等

似須由尊處刊給關防弟並函屬丹崖出洋時應從權素服頂帶以崇禮制明正啓程自仍搭坐公司船爲便閩廠巡洋船似難遠涉或徒耽誤時日然官船隨後須籌赴西洋則聲勢壯而歷練更增乞詳酌之兩帥擬調張成等兩船赴臺灣操巡甚善甚善已前往否赫德前請俟三十八噸礮船到時可令張成等全船弁兵移帶新船再將二十六噸船另選管駕及水手等似甚近理蓋三十八噸礮尤爲要緊利器真中土所未有希留意察辦該船等餉項不敷明春容再賴解兩帥隻身赴臺勞苦險阻深堪繫念日來臺報若何彼帥明春正二月可到必能和衷共濟此間冬月十六得雪五六寸雖閩境分寸不勻麥根藉可滋培蝗疫亦當倅免家兄奉批回鄂臘初應自成都東下

十二月六日復吳桐雲觀察

來示以德使議請准洋商運錢入內地一節於市面諸多不便擬請設法

挽回等因巴使此議初因天津出示禁運銅錢而起總署但允照約商辦並未明准洋商運入內地津關梨道誤會於奉總署劄後立准開禁弟方再四批咨執約爭論條約銅錢一項祇准洋商由此口運至彼口專指通商各口而言並不准運入內地現擬於通融中略示限制以該商赴內地近處買貨僅准每次運錢數十千不得加多總署與津關皆照此議與德使及領事駁辨尙未定議當不致漫無收束也總署不悉情形含混答應今知流弊甚大未知能設法挽回否至租界洋貨由華商自願捐資作地方善舉委員無庸設局洋人亦無從阻止似不必預與領事商及洋貨一離租界無論遠近查無半稅單必應照章抽釐上海租界早定斷斷不准再勘前在烟盜威使意指各口租界未定者上海已言明別開矣以上各節望鈔達幼帥暨竹儒知照

十二月二十四日致招商唐景星徐兩之兩觀察

旗昌輪船已定議歸併從此經理得宜屏除私見消滅歸公官商可共信
服利權可漸收回大局轉移在此一舉翹盼曷任惟奉 旨飭撥各款兩
江五十萬自可分批給領連湖州絲商顧陳二姓原有股分二十萬抵算
是明年正月應付六十萬當無缺乏浙江江西湖北五十萬陸續請領或
亦無誤馬頭棧房等二十二萬半年之期此外五年分還之一百萬除官
本劃抵外所欠尙多前擬由兩淮鹽商籌集股分目下南省賑捐鹽商湊
捐巨款已屬竭力恐暫難強令添股應俟一二年豐收後稟商當事相機
勸諭商情當更踴躍雖不便指定確數要在局內聲名日起生意日盛公
道日彰利市日穠無論遠近鹽商富賈必有不招自致不勸自集全賴在
事諸君子嚴立章程和衷協力而兩兄之肩負更鉅責成更重無惜勤勞
秉公篤實庶克有濟弟實時刻爲之惴惴也本屆浙漕撥運較多蘇省尙
未聞確數雲甫已否回滬來春何時開駛正月交盤之際杏蓀亦必到局

仍祈將詳安議辦情形隨時示知以釋懸系

李文忠公朋僚函稿卷第十八終